



(D) REIFENDRUCKPRÜFER DIGITAL
(NL) BANDENSPIEGELMETER
(GB) TYRE PRESSURE GAUGE
(F) CONTRÔLEUR DE PRESSION DES PNEUS

(NL) TECHNISCHE GEGEVENEN

- Meetbereik: 0,15 - 7,00 bar / 2,0 bis 99,5 PSI
- Display: LCD/digital
- Batterij: lithium batterij 3V

GEBRUIKSIINSTRUCTIES

1. Schakel het apparaat in door op ON te drukken.
2. Schakel de bandenspanning in door op "ON" te drukken. De bandenspanning wordt weergegeven in PSI. Druk opnieuw op ON om te schakelen naar BARS.
3. Plaats het zodaning op het ventiel, dat er geen lucht kan ontsnappen.
4. Het tweede akoestische signaal geeft aan dat het peilen voortbij is. De bandenspanning wordt 30 sec. weergegeven, waarna het apparaat automatisch uitschakelt.
5. Om de weergave te resetten, druk 3 seconden op de "ON" knop.

WAARSCHUWING

Controleer de bandenspanning alleen als de banden zijn afgekoeld. De batterij niet vervangen, deze is geplaatst bij het fabriceren. Niet schoonmaken met stromend water.

(GB) TECHNICAL DATA

- Measuring range: 0,15 - 7,00 bar / 2,0 bis 99,5 PSI
- Display: LCD/digital
- Battery: lithium battery 3V

DIRECTIONS FOR USE

1. Switch on the appliance by pressing ON.
2. Switch on the tyre pressing gauge by pressing "ON". The tyre pressure is displayed in PSI. Press the button again to switch to BARS.
3. Place it on the valve in such a way that no air can escape.
4. The second acoustic signal indicates that gauging is over. The tyre pressure is displayed for up to 30 secs., after which the appliance will be automatically switched off.
5. To reset the display, press "ON" for 3 seconds.

CAUTION

Check the inflation pressure only when the tyres are cold. The battery has been supplied ex-works. Do not replace it. Do not clean it using running water.

(D) TECHNISCHE DATEN

- Meßbereich: 0,15 - 7,00 bar / 2,0 bis 99,5 PSI
- Anzeige: LCD/digital
- Batterie: Lithium-Batterie 3V

BEDIENUNGSANLEITUNG

1. Gerät einschalten durch drücken auf "ON".
2. Durch Drücken auf das Feld "On" schalten Sie Reifendruckprüfer ein. Sie erhalten die Anzeige in PSI. Durch erneutes Drücken auf dieses Feld schaltet die Anzeige auf BAR um.
3. Auf Reifenventil so aufsetzen, daß keine Luft entweicht.
4. Nach dem 2. akustischen Signal ist der Prüfvorgang abgeschlossen, Reifendruck bleibt bis zu 30 Sek. im Display sichtbar, danach automatisches Abschalten.
5. Zur Rückstellung der Anzeige ON-Knopf 3 Sek. halten.

ANWENDUNGSHINWEIS

Reifendruck nur bei kalten Reifen messen. Batterie ist werksseitig bereits eingelegt, kein Batteriewechsel. Nicht unter fließendem Wasser reinigen.

(F) DONNÉES TECHNIQUES

- Plage de mesure: 0,15 - 7,00 bar / 2,0 bis 99,5 PSI
- Affichage: LCD/digital
- Pile: pile lithium 3V

MODE D'EMPLOI

1. Mettre en marche l'appareil en appuyant sur la touche ON.
2. mise en marche du contrôleur de pression des pneus par appui sur la touche "ON". Indication en PSI. Un nouvel appui sur cette touche fournit l'indication en BAR.
3. Le placer sur la valve d'air de manière à ce qu'il n'y ait aucune fuite d'air.
4. La procédure de contrôle est terminée après le deuxième signal acoustique, la pression de l'air reste affichée à l'écran jusqu'à 30 secondes, au bout desquelles l'appareil s'arrête automatiquement.
5. Pour remettre à zéro l'affichage, maintenir la touche ON appuyée pendant 3 secondes.

INDICATIONS D'UTILISATION

Mesurer la pression de l'air uniquement lorsque les pneus sont froids. Une pile est déjà insérée dans l'appareil au départ de l'usine, ne pas la remplacer. Ne pas nettoyer sous un jet d'eau courant.